

2015-0288
2016-06-29

RAID® Appâts à fourmis 4
POUR USAGE A L'INTÉRIEUR SEULEMENT

DOMESTIQUE

LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'EMPLOI

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS ET DES ANIMAUX DE COMPAGNIE

N° D'HOM. 32316 LOI P. A.

GARANTIE : Abamectine 0,05 %

Avertissement : Contient l'allergène arachides.

CONTENU NET : X g (X g x #)

S. C. Johnson et Fils, Ltée

1 Webster Street, Brantford ON

N3T 5R1

1-800-558-5566

[Optional Marketing Claims]:



Systeme de defense Raid

Vous aide à lutter plus intelligemment , et non plus fort, contre les insectes.

Visitez raid.ca pour identifier l'insecte qui pose des problèmes et trouver le meilleur plan d'attaque.

[Optional Non-Chemical Control Claims][one or more of the non-chemical control claims below will be used]

- Conseils (supplémentaires) (Solutions de contrôle non chimiques) :
 - Enlever les éclaboussures d'aliments et la nourriture exposée.
 - Conserver les aliments dans des contenants hermétiques.
 - Éviter d'empiler (de laisser) de la vaisselle sale dans l'évier.
 - Ne pas laisser d'aliments dans les chambres et les salles de séjour.
 - Ne pas étendre de paillis près de la fondation, pour empêcher les fourmis d'y faire leur nid et de s'introduire dans la maison.
 - Calfeutrer tous les endroits par lesquels les fourmis peuvent entrer (vides des murs, fentes et fissures, y compris les points d'entrée de l'extérieur ou les appartements avoisinants).

[Advisory Statements]:

- (Les appâts) (points d'appâts) [RAID® Appâts à fourmis 4] sont (emballés) dans des emballages protège-enfant)

Utiliser CE produit pour (Contrôler) : Tuer (les bibittes) à la source : Utiliser (RAID® Appâts à fourmis 4) à l'intérieur, dans les coins, le long des murs et près des points d'entrée, pour tuer les fourmis là où elles se cachent. Pour une efficacité maximale, utiliser tous les appâts à la fois. Éviter de mettre les appâts directement sur des surfaces qui ont été traitées avec un insecticide en pulvérisation Raid, afin de s'assurer que les fourmis pourront rapporter l'appât jusqu'à l'endroit où elles se cachent.

Utiliser D'AUTRES produits Raid® pour (Attaquer) : Tuer (les bibittes) par contact : Utiliser un pulvérisateur Raid Insecticide contre fourmis, coquerelles et perce-oreilles pour tuer les fourmis par contact. Éviter de pulvériser près des appâts pour s'assurer que les fourmis pourront rapporter l'appât jusqu'à l'endroit où elles se cachent.

Lire l'étiquette pour trouver le produit approprié à votre problème d'insectes.

- (Contient) (#) appâts à l'épreuve des enfants
- S. C. Johnson Une Entreprise Familiale (logo)
- Une entreprise familiale depuis 1886 Fisk Johnson (logo)
- Tue les fourmis là où elles se reproduisent
- Tue les fourmis visibles et celles qui sont cachées
- Tue les fourmis pendant près de trois mois
- Continue de tuer (les fourmis) (pendant près de trois mois).
- Un adhésif permet de fixer l'appât (sous les comptoirs) (et) (sur les murs) (sur des surfaces verticales)
- Adhésif (permettant) (une grande souplesse quant au placement) (pour fixer) (l'appât) (hors de vue) (en place)
- Modèle (discret) (simple) (qu'on ne remarque pas)
- Les appâts sont particulièrement efficaces sur des surfaces horizontales touchant des coins et des murs.
- Utiliser les autocollants fournis pour appliquer les appâts sur une surface verticale
- (Tirer) (Décoller) (ici) pour le mode d'emploi complet
- Décoller l'étiquette et placer à un endroit pratique (sur un calendrier, sur le réfrigérateur, etc.)
- Inscrivez-vous pour recevoir un rappel de remplacement des appâts au [website]
- Les appâts [RAID® Appâts à fourmis 4] peuvent être placés à divers endroits, comme (les placards), (les sous-sols), (les greniers), (les salles de jeu), (les salons), (les cuisines), (les salles de bain), (les salles à manger), (les garde-manger), (les étagères pour l'entreposage des aliments), (les poubelles), (etc.)
- Voici comment fonctionnent le [RAID® Appâts à fourmis 4]
 1. Les appâts s'installent (parfaitement dans les coins) (et) le long des parcours qu'empruntent régulièrement les fourmis.
 2. Les fourmis sont attirées vers l'appât en vue de se nourrir.
 3. Les fourmis mangent l'appât et retournent à leur nid, où elles meurent.
 4. L'appât rapporté jusqu'au nid est partagé et continue de tuer d'autres fourmis.

MODE D'EMPLOI POUR USAGE DOMESTIQUE :

Pour contrôler les fourmis à l'intérieur.

1. Détacher les appâts avant de les utiliser. Pour un contrôle complet des fourmis, utiliser tous les appâts à la fois. Pour les grandes superficies ou les infestations graves, il est fortement recommandé d'utiliser des appâts supplémentaires.
2. Pour des résultats optimaux, placer des appâts partout où on voit des fourmis, y compris dans les coins, sous les éviers, dans les armoires et près des appareils sanitaires. Éviter de traiter la zone garnie d'appât avec d'autres insecticides parce que les fourmis peuvent ne pas être capable de ramener l'appât au nid.

[Optional language to be used for adhesive - to be inserted between steps 2 and 3, with numbers adjusted accordingly (i.e. there will be 6 steps total if adhesive is included, vs only 4 steps if adhesive is not included)]

- a. Pour fixer l'appât en place sur un mur ou sous un comptoir, utiliser l'adhésif (carré) (non permanent) (enlevable) (fourni). (Séparer les carrés.) Décoller le papier dorsal (imprimé) (d'une des faces) et placer l'adhésif sous le contenant d'appât. (Les deux côtés de l'adhésif sont identiques). Appuyer légèrement (pendant quelques secondes).
 - b. Décoller le papier dorsal (blanc) (sur l'autre face) (de l'adhésif) et fixer l'appât à l'endroit désiré. La surface doit être propre, lisse et sèche. Appuyer légèrement (pendant quelques secondes). (Ne pas utiliser sur le papier peint, les cloisons sèches non peintes, les antiquités ou le bois non fini. Pour toute autre surface, faire d'abord un essai sur une partie non apparente.)
- 3 Les fourmis commenceront à manger l'appât immédiatement et le nombre de fourmis visibles devrait diminuer au bout de quelques jours.
 - 4 Si les fourmis continuent d'être un problème, remplacer la TOTALITÉ des appâts tous les trois mois.

ENTREPOSAGE : Entreposer dans un endroit frais et sec, inaccessible aux enfants. Ne pas entreposer à des températures supérieures à 54,4 °C.

ÉLIMINATION : Ne pas réutiliser le contenant vide. Envelopper dans du papier le carton vide et tous les points d'appâts utilisés ou détériorés puis les jeter dans les ordures ménagères. Appeler l'organisme chargé de la gestion des déchets solides pour obtenir des instructions sur la façon d'éliminer le produit.

PRÉCAUTIONS : GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS ET DES ANIMAUX DE COMPAGNIE. Ne pas retirer l'appât de son contenant. Éviter de contaminer la nourriture des humains et des animaux. Ne pas placer directement

sur la nourriture, les ustensiles, la vaisselle ou les surfaces servant à la préparation des aliments. Bien se laver au savon et à l'eau après avoir manipulé le produit.

PREMIERS SOINS :

EN CAS D'INGESTION : Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Faire boire un verre d'eau à petites gorgées si la personne empoisonnée est capable d'avaler. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES : Traiter selon les symptômes.

Questions ou commentaires? Composer le 800-558-5566 ou écrire à Helen Johnson.

®/™ S. C. Johnson & Son, Inc. utilisée sous licence et IMPORTÉ PAR S. C. JOHNSON ET FILS, LIMITÉE,

1 WEBSTER ST, BRANTFORD ON, CANADA N3T 5R1

Raid.ca

POUR VENTE AU CANADA SEULEMENT

[optional text on inner plastic wrap:]

- Sceau de fraîcheur
- Scellé pour en préserver la fraîcheur

[Individual Bait Station Label]

RAID® Appâts à fourmis 4

DOMESTIQUE

LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'EMPLOI

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS ET DES ANIMAUX DE COMPAGNIE

Avertissement : Contient l'allergène arachides.

VOIR LE MODE D'EMPLOI COMPLET SUR L'EMBALLAGE.

N° D'HOM. 32316 LOI P. A.

GARANTIE : Abamectine 0,05 %

X g

Questions ou commentaires? Composer le 800-558-5566

S. C. JOHNSON ET FILS, LIMITÉE, 1 WEBSTER ST, BRANTFORD ON, CANADA N3T 5R1

Raid.ca

[optional 3 Month Reminder Sticker language]

- Mettre l'adhésif ici
- [product name] Rappel (tous les 3 mois)
- Bas
- Date : ____/____/____
- Remplacer au bout de (3) (trois) mois